

# ECHO OF HIS CALL

## EGGO VAN SY ROEP



India's National Spiritual Newspaper

AFRIKAANS ₹ 10/-

Published monthly in ENGLISH, TAMIL, MALAYALAM, TELUGU, HINDI, KANNADA, MARATHI, BENGALI, GUJARATI, ODIYA, ASSAMESE, PUNJABI, NEPALI, URDU, SINHALA & AFRIKAANS

Redakteur: S. SAM SELVA RAJ

- In 16 Tale

Mederedakteur: Sr. Marietjie Nelson

Vol. XIV

YEAR OF OUR LORD JESUS CHRIST, MARCH 2021

No. 10

PRAISE THE LORD!!



DIE HEILIGE SKRIF

Memoriseer asseblief hierdie gedeelte.

PSALM 45:1-10

1. Mooi woorde roer in my hart; ek dra my gedig voor aan die koning; my tong is soos die pen van 'n vaardige skrywer.
2. U is mooier as alle mense; oor u lippe vloei net vriendelike woorde, want u hele lewe lank seën God u.
3. Kom, held, maak u reg vir die stryd, kom in u koninklike luister.
4. Mag u oorwin! Knoop die stryd aan vir die waarheid en vir die reg van die hulpelose! U is geroepe tot magtige dade.
5. U skerp pyle laat volke voor u voete val; hulle deurboor die hart van die koningse vyande.
6. U troon, verhewe wese, staan vir altyd vas, met u koninklike septer laat u geregtigheid geskied.
7. U het die reg lief en u haat die onreg, want, verhewe wese, onder groot vreugde het u God u bo u tydgenote tot koning gesalf.
8. Die geur van mirre, aalwyn en kaneel deurtrek al u klere; musiek uit u ivoorversierde paleis maak u bly.
9. Voor u staan prinsesse, getooi met u juwele, en aan u regterhand die koningin, versier met goud van Ofir.
10. Luister, dogter, luister goed: neem afskeid van u volk en u familie.

### “Bekeer

julle want die Koninkryk van die Hemel is naby”

’n Mens wonder wat geword het van bekering. ’n Mens hoor die woord selde in die meeste kerke vandag – selfs in Baptiste, Pinkster- en Evangeliese kringe. Dit gebeur deesdae selde dat pastore ’n beroep op hulle gemeentes doen om berou te hê oor sonde – om te treur omdat hulle Christus pyn aandoen met hulle boosheid.

In plaas daarvan is die boodskap wat ons vandag van baie kansels hoor, “Glo net. Aanvaar Christus en jy sal gered word”. Die teks wat gebruik word om hierdie boodskap te regverdig, is Handeling 16:25-30.

In hierdie stuk lees ons hoe die apostel Paulus in die tronk gestop is en daar ewe skielik ’n aardbewing gekom het en al die seldeure oopgegaan het. Die tronkbewaarder het dadelik gedink al die gevangenes het gevlug, wat sou beteken dat hy tereggestel sou word. In sy wanhoop het hy sy swaard uitgetrek en was op die punt om homself dood te maak. Toe hulle

dit sien, het Paulus en Silas hom gekeer, en gesê hulle is almal daar.

Toe die man dit sien, het hy voor die apostels neergeval en uitgeroep, “...Menere, wat moet ek doen om gered te word?” En hulle het gesê: “Glo in die Here Jesus, en jy sal gered word, jy en jou huisgesin” (Handeling 16:30-31).

Wanneer ons hierdie stuk lees, is dit belangrik om te onthou dat die tronkbewaarder op die punt was om selfmoord te pleeg, met ’n swaard in sy hand. Hy was alreeds op die punt van berou – op sy knieë, gebroke en bewend voor die apostels. Sy hart was dus werklik voorberei om Jesus in egte geloof te aanvaar.

In die evangelie van Markus sê Christus vir sy dissipels, “Wie tot geloof gekom het en gedoop is, sal gered word; wie nie glo nie, sal veroordeel word” (Markus 16:16). Dit is duidelik uit wat Jesus gesê het, dat redding gevind word deur Hom eenvoudig te aanvaar en gedoop te word.

... verv. op bls. 3



## ECHO OF HIS CALL 1969-2019 GOLDEN JUBILEE YEAR

### OUR MISSION POLICY

Wees gerus en gaan nou maar. Die God van Israel sal aan jou gee wat jy van Hom afgesmeek het

**“Moenie bang wees nie, want Ek is by jou, ...”**

*Jesaja 43:5*

Groete vir julle in die dierbare Naam van ons Here en Verlosser, Jesus Christus.



*from Editors...*

#### CHIEF EDITORS

**Pastoor S. Sam Selva Raj**

Angeline Selvakumari Henry, M.A., M.Ed.

#### MANAGING EDITOR

**Pastor Alex Samson Sam, B.Th., M.Div.**

#### ADMINISTRATION

**Bro. N. Prakasam, M.A., General Manger**

#### EDITORIAL BOARD

Sis. **Jesy Veena Sam**

Bro. **M. Paul Raj, M.A., B.Ed.**

Sis. **Serena Bevin, M.A., M.Phil., B.Ed.**

#### HEAD OFFICE CO-ORDINATORS

Bro. **John Rodrigues**

Sis. **E. Daisy Rani**

#### ADVISORY BOARD

Adv. **Jose Abraham**

Adv. **N. Balaji, B.Com., B.L.**

Dr. **S. Rabinder Boaz, M.S.**

Er. **C.G.S. Babu Rao, B.Tech., M.Tech (DM)**

Aud. **K. Puratchivendan, M.Com., B.L.**

#### PUBLISHER & PRINTER

**Pastor S. SAM SELVA RAJ**

**Echo of His Call Printers**

10, Mohammed Abdullah 2<sup>nd</sup> Street,  
Chepauk, Chennai- 600 005, India.

Phone : (+ 91- 44) 2852 8282, 2852 9293, 2854 7766

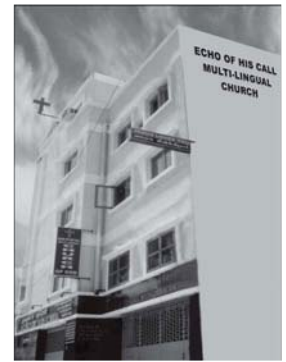
Cell : (+91) 98410 71852, 95661 31858

E-mail : sam@echoofhiscall.org

biblecor@yahoo.co.in

#### Websites :

www.echoofhiscall.org  
www.echoofhiscall.com



Ons hoop dat julle in hierdie dae van onsekerheid die beskerming van ons Here Jesus Christus geniet het. Ons bid voortdurend vir julle.

In die laaste tyd, na die aanval van COVID-19 het die hele wêreld se sisteme ineengestort. Die geestelike sisteem van gewone mense het ook ernstig skade gely. Mense het meer selfsugtig, gierig en ongeestelik geword en leef onder groot vrees vanweë die onsekerheid van die lewe. Aangesien die Corona Pandemie die lewens van so baie mense geaffekteer het, het mense nou begin voel daar is 'noppermag wat die hele sisteem van die hele wêreld beheer.

Dit is dus nou die regte tyd vir die kinders van die Here Jesus Christus om te bid vir die mense van die hele wêreld sodat hulle kan weet dat Jesus Christus die Here God is. Dit behoort ons opregte begeerte en gebed te wees dat die Evangelie volledig 'n werklikheid sal word in die lewens van die mensdom in al die lande van die wêreld. Die hele Kerk moet die hele Evangelie na die hele Wêreld neem. Paulus verklaar in Romeine 15:19 "...En so kon ek van Jerusalem af al verder tot in Illirikum my taak om die evangelie van Christus te verkondig, ten volle uitvoer." En in 2 Korintiërs 7:1 "Geliefdes, hierdie beloftes is

ook vir ons. Laat ons ons dan reinig van alles wat liggaam en gees verontreinig, en in gehoorsaamheid aan God ons volkome aan Hom toewy".

As ons so gefokus is, moet ons bedienings nie net gerig wees op 'n sekere groep mense of om die Evangelie op 'n onvolledige manier te preek nie. Die hele Evangelie is Bkering van dooie werke, Geloof in God, die leer van die doop van handoplegging, van opstanding uit die dood en van die ewige oordeel. Hebreërs 6:1,2 "Laat ons nie stilstaan by die eerste dinge wat aangaande Christus verkondig word nie, maar verder gaan na die volle inhoud van die boodskap. Ons wil nie opnuut die fondament lê deur te praat oor die bekering uit 'n leefwyse wat tot die dood lei nie, of oor geloof in God, die leer van die doop en die handoplegging, die opstanding van die dooies en die ewige oordeel nie."

Dit druk soos 'n swaar las op ons dat daar miljoene mense is wat nog nie die naam gehoor het van die lewende Verlosser Jesus Christus en dat dit vir hulle verlossing kan bring nie. In hierdie dae bring die Here God ons onder druk om te besef hoe verskriklik sy finale oordeel is oor die mense van die hele wêreld en die gevolge van 'n lewe sonder Christus in hierdie wêreld.

**Our Ministries:** ✨ ECHO OF HIS CALL Monthly Magazines (16 languages) ✨ BIBLECOR - Postal Courses (3 languages)  
 ✨ Theological Correspondence Courses (2 languages) ✨ Church Planting ✨ Nehemiah Bible Colleges ✨ Gospel Printing Press  
 ✨ Great Commission Partners ✨ St. Paul's Matriculation School ✨ Crusades ✨ Community Development

Met hierdie dinge in ons hart, werk ons hard vir ewige aspekte, aangesien mense, veral sogenaamde gelowiges in die Here Jesus Christus, geen belang heg aan die ewige lewe van die mense wat vergaan in hierdie wêreld nie. Met die besef van die komende oordeel van God oor die mense van God, probeer ons om die Evangelie te versprei aan alle mense van hierdie wêreld en te oortuig van groot ongunstige magte. Ons probeer om die Koördineerders in die state, ons Mede-redakteurs, Koördineerders, ens. aan te spoor om hulle aktiwiteite vir die Here Jesus Christus te versnel.

As gevolg van hierdie situasie verslap die mense wat geroep is om ons te ondersteun in hulle verantwoordelikheid vir die ondersteuning van die werklike bedienings soos Echo of His Call. Ons ondervind finansiële probleme aan die een kant en ongelooflike druk van wêreldse sisteme en

administrasies aan die ander kant. Ons kan nie alles hier opnoem nie.

Dus, liewe vriende, hou aan bid vir ons in hierdie uiters moeilike tye. Ons het julle gebede en helpende hande nodig.

Julle dienaar in Christus Jesus,  
**PASTOOR S. SAM SELVA RAJ.**

### DRINGEND

Ons benodig 'n Teoloog wat Hindi ken om die pos van Hoof te beklee in ons Nehemia Bybelkollege in Tsjennai. Salaris en Losies sal verskaf word. Kontak asseblief:

**Past. S. Sam Selva Raj**, Sel: 98412 71858 / 98410 71858

e-pos: sam@echoofhiscall.org

#### *verv. van bls. 1*

Maar Jesus gaan hierdie stelling vooraf met hierdie woorde: "... Gaan uit, die hele wêreld in, en verkondig die evangelie aan die hele mensdom" (Markus 16:15). Hy sê dus in werklikheid dat voordat mense in Hom kan glo, die evangelie eers aan hulle verkondig moet word. En wat is die evangelie waarna Jesus verwys? Dit is die evangelie wat Jesus self gepreek het – die evangelie van bekering!

Dink daaraan – wat was die eerste boodskap wat Jesus gebring het nadat Hy uit die woestyn van versoeking gekom het? Die Skrif sê: Van toe af het Jesus begin preek en gesê: "Bekeer julle, want die koninkryk van die hemel het naby gekom" (Matteus 4:17).

Jesus het mense opgeroep om hulle te bekeer selfs voordat Hy hulle nog geroep het om te glo! Markus skryf: Nadat Johannes in die tronk opgesluit is, het Jesus na Galilea toe gegaan en die evangelie van God verkondig. "Hy het gesê: "Die tyd het aangebreek, en die koninkryk van God het naby gekom. Bekeer julle en glo die

evangelie" (Markus 1:14-15). Christus het gepreek, "Bekeer julle eers – en glo dan". Op 'n ander plek sê Jesus van sy opdrag, "... Ek het nie gekom om mense te roep wat op die regte pad is nie, maar sondaars" (Matteus 9:13). En vir die Galileërs het Hy gesê, "Nee, sê Ek vir julle, maar as julle julle nie bekeer nie, sal julle net soos hulle ook almal omkom" (Lukas 13:3).

Jesus se evangelie was alles oor bekering!

### **JOHANNES DIE DOPER HET OOK BEKERING VERKONDIG OM ISRAEL VOOR TE BEREI VIR DIE KOMS VAN CHRISTUS.**

Johannes se boodskap aan die Jode was eenvoudig en reguit: In daardie tyd het Johannes die Doper in die woestyn van Judea begin preek en gesê "Bekeer julle, want die koninkryk van die hemel het naby gekom" (Matteus 3:1-2). Mense het van oraloor gekom om Johannes te hoor. En hy het vir hulle in geen onsekere taal gesê: "Die Messias gaan binnekort in julle midde verskyn -- julle moet julle dus gereed maak om hom te ontmoet! Julle is dalk opgewonde

omdat Hy kom. Maar ek sê vir julle julle harte is nie voorbereid nie – want hulle hou nog vas aan julle sondes! "Aan die buitekant lyk julle skoon en heilig. Maar van binne is julle vol doodsbeendere! Julle is 'n geslag van adders, slange met hoegenaamd geen vrees vir God. Julle besef nie eers dat julle sondaars is nie. Ek waarsku julle – julle moet eers afreken met julle sondes voordat julle in die Verlosser kan glo en Hom volg."

Bekeer julle dan, draai weg van julle sonde – en leef op 'n manier wat by bekering pas! Watter evangelie het Petrus vir die massa gepreek op Pinksterdag? Die Bybel sê vir ons dat toe hulle die apostel hoor getuig het, "is die mense diep getref en het hulle vir Petrus en die ander apostels gevra: "Wat moet ons doen? Toe het Petrus vir hulle gesê, "Bekeer julle en laat elkeen van julle gedoop word in die Naam van Jesus Christus, en God sal julle sondes vergewe en julle sal die Heilige Gees as gawe ontvang" (Handelinge 2:37-38).

Petrus het nie vir hierdie mense net gesê "glo en word gered nie". Hy het hulle ook nie net gevra

om 'n besluit te maak, om vir Jesus te stem nie. Nee – hy het vir hulle gesê hulle moet hulleself eers bekeer, en dan gedoop word in gehoorsaamheid aan Christus! Watter evangellie het Paulus verkondig aan die heidense Atheners op die stadsplein? Hy het baie direk aan hulle gesê, “God ... roep al die mense oral op om hulle te bekeer” (Handelinge 17:30).

Hierdie Griekse intellektuele het geen probleem gehad om in God te glo nie. Mens kon as't ware sê hulle tydverdryf was “om te glo”. Hulle het in baie gode geglo – eers die een, dan 'n ander een. Wanneer daar ook al iemand gekom het wat op 'n oorredende manier 'n god verkondig het, het hulle daarin geglo. Hulle het dus geglo – maar hulle het geglo terwyl hulle nog in sonde geleef het. Om eenvoudige te glo was nie genoeg nie!

Paulus het vir hierdie mense gesê, “Nee, nee – dit is nie Christus nie! Jesus kan nie net sommer bygevoeg word by julle lys van gode nie. Julle mag in hulle almal glo, maar met Jesus kan julle dit nie doen nie. Hy het gekom om julle van julle sondes te red. En Hy beveel al sy volgelinge om hulle te bekeer en gereinig te word!” Later het Paulus dieselfde evangelie van bekering aan koning Agrippa verkondig en gesê, “Ek het eers vir die mense in Damaskus en in Jerusalem en toe deur die hele Judea en daarna vir die heidennasies gepreek dat hulle tot inkeer moet kom en hulle tot God moet bekeer; en dit moet hulle bewys met dae wat by die bekering pas” (Handelinge 26:19-20).

Wat Paulus sê, is: “Orals waar ek gekom het, het ek bekering gepreek. En ware bekering word geken aan hoe 'n mens optree!” Hierdie stuk maak dit duidelik vir ons dat die apostoliese kerk onbeskaamd dieselfde evangelie as

Johannes en Jesus gepreek het: “Bekeer julle vir die vergifnis van julle sondes!”

### WAT BETEKEN DIT OM JOU TE BEKEER?

Sommige Christene glo bekering beteken gewoon om "om te draai" en in die teenoorgestelde rigting te gaan. Maar die Bybel sê vir ons dat bekering baie meer as dit is. Ek het eenmaal 'n man hoor sê, “Ek is so bly dat ek Nuwe-Testamentiese Grieks ken. Dit vertaal die woord 'bekeer' in die betekenis van 'om van gedagte te verander”.

Nee – hierdie man ken nie sy Gieks nie! Die volle, letterlike betekenis van die woord “bekeer” in die Nuwe Testament is “om berou en selfverwyt te ondervind vir 'n mens se sonde teen God; om berouvol te wees, en jammer en om te begeer om van rigting te verander. Die verskil in betekenis lê hier in die woord “begeer”. Ware bekering sluit 'n begeerte in om te verander! Bowendien, om net jammer te wees, hou nog nie bekering in nie. 'n Mens kan eerder sê dat ware berou tot bekering lei. Paulus sê, “want droefheid volgens die wil van God bring bekering wat tot redding lei, en daarvoor was niemand nog ooit jammer nie. Daarteenoor bring droefheid uit wêreldse oorwegings die dood” (2 Korintiërs 7:10).

Paulus praat hier van 'n droefheid wat sonder spyt is – een

wat eg is, wat “standhou” in die lewe van die bekeerde persoon. Hierdie soort goddelike droefheid bring van nature bekering voort wat 'n haat van die sonde inhou, 'n opregte vrees vir God en 'n begeerte om alle verkeerde dinge reg te stel. Dit behoort ons dus nie te verbaas dat Paulus bekering gepreek het aan gelowiges nie. Hy het 'n sterk boodskap van bekering gerig aan die Christene in Korinte. Die Korintiese gelowiges was ryklik geseën deur God, aangesien hulle kragtige predikers van die Woord gehad het. Tog was hulle gemeente steeds besoedel met sonde.

Eers getuig Paulus teenoor die Korintiërs “Die dinge wat 'n apostel kenmerk, het ek met groot geduld by julle verrig: tekens en wonders en kragtige dae” (2 Korintiërs 12:12). Maar dan spreek Paulus hulle baie direk aan: “Ek is bang dat, wanneer ek kom, ek julle miskien nie sal vind soos ek dit graag wil hê nie...” (2 Korintiërs 12:20). Waarvoor was Paulus bang? Dit was eenvoudig dit: “Ek is bang dat, wanneer ek kom, ek julle miskien nie sal vind soos ek dit graag wil hê nie, en dat julle my ook nie sal vind soos julle dit graag wil hê nie. Ek is bang vir twis, naywer, onbeheerstheid, selfsug, kwaadpraterij, nuusdraery, verwaandheid en wanordelikheid” (2 Korintiërs 12:21).

... *verv. op bls. 6*

### Statement about ownership and other particulars about the Newspaper Echo of His Call (Afrikaans) - Form IV (See Rule 8)

- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 1. Place of Publication               | : Old No. 18, New No. 10, Mohammed Abdullah 2nd Street, Chepauk, Chennai - 600 005 |
| 2. Periodicity                        | : Monthly  |
| 3. Printer, Editor, Owner & Publisher | : S. Sam Selva Raj (Same Address)  |
| 4. Nationality                        | : Indian   |

I S. Sam Selva Raj, hereby that the particulars given above are true to the best of my knowledge and belief.

March 2021

S. Sam Selva Raj.



# GROOT OPDRAG-VENNOTE

OM TE DEEL (Galasiërs 6:2), ONDERSTEUN (Romeine 12:13) & TE BESPOEDIG (2 Timoteus 1:6)

**GEBEDSPUNTE - Vanaf 2021 Maart 19: Tot April 18**

(Haal asseblief hierdie blad uit, vou dit en hou dit in jou Bybel en bid voortdurend)



## SAKE VIR LOF EN DANK

- Maart 19: God het ons bedieningsaktiwiteite wat verlede maand in ons Moederkerk onderneem is, geseën.
- Maart 20: God het ons geseën sodat ons onlangs die Manipuri taal kon insluit in die publikasie van ons ECHO OF HIS CALL.
- Maart 21: Laat ons God loof vir ons BYBELKOR se Korrespondensiekursus en Teologiese Korrespondensiekursusse.
- Maart 22: God het al die aktiwiteite van ons Echo of His Call Bedieninge in die laaste maand geseën.
- Maart 23: Laat ons God ons Here prys vir ons Gebedsvennote, subskripsievennote, Geloofsgenote en Groot Opdrag-vennote en hulle gesinslede.
- Maart 24: Laat ons God prys dat Hy ons nuwe gelowiges geseën en gesalf het om deel te word van ons kerk.
- Maart 25: Mag die Here geprys word vir die gawe aan ons van Staatkoördineerders en hulle gesinne.
- Maart 26: Ons loof in dankbaarheid God dat Hy ons geseën het in ons reise vir die bediening.
- Maart 27: Laat ons God prys vir al die mederedakteurs en hulle gesinne.
- Maart 28: Prys God vir sy seën op die Evangeliese literatuur in 17 tale wat ons op ons Drukpers druk en na die sendingvelde stuur.
- Maart 29: God het ons aanlynklasse in die St. Paul's Matriculation School geseën.
- Maart 30: Ons prys God heelhartig vir sy seën op ons St. Paul's Matriculation School se onderwysers en personeel.
- Maart 31: Laat ons God prys dat Hy ons lewensonderhoud beveilig het te midde van die COVID-19 gedurende 2020.
- April 01: God het al die aktiwiteite van ons Echo of His Call Bedieninge gedurende die tyd van COVID-19 geseën.
- April 02: Laat ons God prys dat ons kerkdienste weer gereeld gehou kan word.

April 03: Ons Here beskerm steeds ons Senior Pastoor **S. Sam Selva Raj** en sy gesin teen alle bose magte.

## SAKE VIR GEBED

- April 04: Ons bid God om die vriende en gelowiges wat ons gedurende 2020 ontmoet het, te seën.
- April 05: Laat ons die Here bid om die Evangeliese Drukpers te seën.
- April 06: Laat ons ons daarop toelê om te bid vir eenheid tussen gelowe.
- April 07: om ernstig te bid vir integriteit jeens God onder al die nasies.
- April 08: Laat ons in nederigheid bid tot God vir alle dwelmsverslaafdes om verlos te word daarvan.
- April 09: Laat ons bid vir ons Mederedakteur in die Manipuri taal, Ds. Dr. Rishikanta Sorokhaibam en sy gesin.
- April 10: Laat ons bid vir ons Engelse Mederedakteur, Br. M. Paulraj vir volkome genesing, en 'n rustige lewe.
- April 11: Om ons te wy aan gebede vir 'n spoediger vernietiging van die Corona virus in die Wêreld.
- April 12: Laat ons bid tot God vir die voorspoed van ons Organisasie, al die personeel en hulle gesinne.
- April 13: Bid vir hierdie jaar se uitgawes en God se hand daarin.
- April 14: Laat ons bid vir ons sendelinge in Noord-Indië en hulle welstand.
- April 15: Bid tot God om ons Evangeliese Pers veilig en netjies te hou.
- April 16: dat alle sendelinge en gelowiges verenig sal staan in hul dienswerk.
- April 17: Laat ons bid vir die uitbreiding van ons Bedienings op elke moontlike manier.
- April 18: Dra in gebed ons Senior **Pastoor S. Sam Selva Raj** en sy gesin op vir bewaring teen alle bose magte.

*verv. van bls. 4*

Hierdie saghartige herder was lief vir die toegewyde heiliges in Korinte. Maar hulle is deeglik geleer dat 'n leefstyl vol growwe sonde verkeerd is. En hy het vir hulle gesê, “Wanneer ek kom om julle te besoek, sal julle sien hoe ek my kop in skaamte laat hang. Trane sal uit my oë vloei en my stem sal weerklink in droefheid. “As julle volhou met onreinheid, hoerery en wellus, sal ek heeltemal gebroke wees – want dan het die evangelie nie sy werk in julle harte gedoen nie. Julle het julle nie bekeer van julle sonde nie. En ek sal julle luid oproep tot bekering!”

### **HIERDIE WOORDE VAN PAULUS HET MY SKAAM LAATVOEL!**

Terwyl ek Paulus se woorde gelees het, het ek my eie bediening ondersoek. En ek moet vra, “Het ek die evangelie wat Jesus self gepreek het – die evangelie van bekering tekort gedoen? Het ek in feite 'n skêr in my Bybel ingelê en die hoër koste van die navolging van Christus daaruit gesny? Het ek sy standarde verlaag deur vir mense te sê, 'Glo net en jy sal gered word?’”

As ek vandag na die kerk kyk, wonder ek: Dring ons, die evangeliste, vandag aan op 'n bybelse “goddelike droefheid” as 'n bewys van ware bekering? Of lei ons massasas onbekeerde mense na 'n valse vrede? Leer ons hulle verkeerdelik dat al wat God van hulle verlang, is om te sê, “Ek glo in U, Jesus?” Het ons egte oortuiging van sonde afgeskryf? Het ons ingespring en aan dié mense redding aangebied wat hulle nie regtig bekeer het nie – wat nie werklik bedroef was oor hulle oortredings nie, wat nie ingesien het hoe erg hulle sonde regtig is nie, wat geloof gesoek het sodat hulle maar net hulle luste daaragter kon verberg?

Ons hoor voortdurend van oordrywing oor die aantal mense wat na Jesus kom deur verskillende bedieninge. Christene vertel van tientalle mense wat gered is toe hulle in tronke, skole en stambyeenkomste gepreek het. Hulle sê, “Almal in die plek het hulle harte vir Jesus gegee. Toe ek klaar gepreek het, het hulle almal na vore gekom vir verlossing”.

Nee, dis 'n tragiese oordrywing! Wat maar al te dikwels gebeur, is dat almal eenvoudig 'n gebed agternasê. Hulle bid maar net wat hulle voorgesê word om te bid – en net 'n paar van hulle begryp wat hulle eintlik sê. Dan gaan die meeste terug na hulle heidense gewoontes!. Sulke mense onder vind nooit die diep werking van die Heilige Gees nie. Gevolglik bekeer hulle hulle nooit werklik nie, treur nooit oor hulle sondes nie en glo nooit werklik nie. Op 'nragiese manier het ons vir hulle iets aangebied wat Jesus self nooit aangebied het nie – verlossing sonder bekering!

Ek glo die kerk het selfs die emosie weggeneem uit oortuiging. Dink daaraan – jy sien byna nooit trane op die wange van dié wat gered word nie. Natuurlik weet ek trane red niemand nie. Maar God het ons almal menslik gemaak, met egte, baie menslike gevoelens. Enige sondaar wat op pad was na die hel en deur die Heilige Gees geroer is, voel van nature 'n diep hartseer oor die maniere waarop hy die Here bedroef het.

Die apostel Petrus het hierdie goddelike droefheid ervaar toe hy vir Jesus verloën het. Skielik het hy onthou wat Jesus tevore vir hom gesê het: “Dit het Petrus toe bygeval wat Jesus vir hom gesê het: “Voordat die haan 'n tweede keer kraai, sal jy My drie keer verloën. En hy het in trane uitgebars” (Markus 14:72). Toe Petrus hierdie woorde onthou, is hy oorweldig deursyemosies.

Geliefdes, ons kan eenvoudig nie so 'n soort bekering in ons eie krag bewerk nie. Slegs die Heilige Gees kan aan ons openbaar hoe ons, soos Petrus ons geliefde Verlosser seergemaak het. En daardie openbaring moet ons met diepe droefheid vervul! Ek stem nie saam met al die Puriteinse leerstellings nie, maar ek hou baie van hulle klem op heiligheid. Hierdie godvresende predikers het hulle preke “diep ploeg” genoem. Hulle het geglo hulle kon nie ware saad van geloof saai voordat die grond van hulle luisteraars se harte diep omgedolwe is nie.

Dus het die Puriteinse seker gemaak dat hulle prediking diep gaan, en al die braak grond van die luisteraars se siele oopbreek. Hulle preke het egte bekering tot gevolg gehad in hulle gemeente. En op sy beurt het dit oor die jare sterk volwasse, getroue Christene voortgebring, soos John Milton, die beroemde digter. Maar vandag is die meeste prediking alles net saai, sonder om te ploeg. Deesdae hoor

### **'n Vriendelike Versoek**

Soos julle almal weet, sukkel ons om te voorsien in verskeie behoeftes, soos die personeel se salarisse, uitgawes vir die aankoop van papier en ook reisuittgawes. Gewoonlik vra ons nie mense om ons te help met ons finansiële behoeftes nie. Maar ons versoek diegene wat waarlik lief is vir hierdie bediening om julle offergawes te stuur deur Phone Pay, NEFT of enige ander manier en ons bediening te ondersteun. Die Here sal julle sekerlik seën. Vir besonderhede, bel +91 98410 71858.

**Redakteur, Echo of His Call.**

ek baie min preke wat dieper delf as die bogrond. Om diep te ploeg, spreek nie net die siekte van sonde aan nie. Dit gaan diep af tot die eintlike oorsaak van die siekte.

Ons hoor baie preke oor die oorsaak van die siekte. Baie van die prediking van vandag fokus op die medisyne en ignoreer die siekte. Dit gee 'n voorskrif sonder om 'n operasie te voorsien!

Dis treurig, maar waar: ons laat mense dink hulle is genees van sonde terwyl hulle nooit eers geweet het hulle is siek nie. Ons hang klede van geregtigheid om hulle terwyl hulle nooit geweet het hulle is kaal nie. Ons moedig hulle aan om op Christus te vertrou terwyl hulle nie eers weet hulle het vertrou nodig nie. Sulke mense dink oplaas "wel, dit kan nie skade doen om Jesus by te voeg by my lewe nie." C.H. Spurgeon die kragtige Engelse prediker, het die volgende gesê oor die noodsaaklikheid van bekering:

"Ek vertrou dat daar nog so iets soos berouvolle droefheid bestaan, hoewel ek nie veel daarvan gehoor het in die laaste tyd nie. Dit lyk of mense deesdae baie vinnig in geloof inspring... Ek hoop my ou vriend, bekering, is nie dood nie. Ek is baie verlief op bekering. Vir my lyk sy soos die tweelingsuster van geloof. "Ek verstaan self baie van geloof met droë oë; Ek weet ek het na Christus gekom met tranes oor die kruis... Toe ek op Golgotha uitgeklim het deur geloof, was dit met groot geweens en smeking, terwyl ek my oortredings bely het en begeer het om verslossing in Jesus te vind, en in Jesus alleen.

### **TOE ONS KERK GESTIG IS, HET ONS PASTOR VIR DIE EERSTE PAAR JAAR OOR DIE WET GEPREK.**

Hoekom het ons so lank aangehou om oor die wet te preek? Ons het dit gedoen omdat baie mense in ons gemeente hulleself

Christene genoem het – terwyl hulle lewens dit nie weerspieël het nie! In daardie eerste jare, het baie mense na vore gekom aan die einde van elke diens. Hulle het 'n gebed agterna gesê en "verlossing in geloof aanvaar". Tog het baie van daardie mense nooit enige oortuiging gehad van hulle eie sonde nie. Hulle het geen goddelike droefheid ondervind nie – en dus het hulle lewens nie ware bekering getoon nie.

Akteurs wat skynbaar vir Christus bely het op Sondag, het maar net teruggegaan en en met hulle sondige vertonings deur die week aangegaan. Homoseksuele het gebid vir verlossing maar het nog aangegaan met hulle sondige leefstyl. Ander het Jesus bely by die altaar maar aangegaan met hulle buite-egtelike verhoudings, owerspel of dwelmmisbruik. Dit is hoekom ons uitgevaar het teen sonde van ons kansel af! Die Heilige Gees het ons pastorale span gelei om alle sonde, rebellie en ongehoorsaamheid aan sy woord oop te vlek. Ons het so skrik wekkend oor die hel gepreek dat mense opgestaan en uit die kerk geloop het. En ons het die hemel so realisties voorgestel, dat draad sitters gebewe het by die aanhoor van die grootheid van Christus se heiligheid.

Om oor die wet te preek, was absoluut noodsaaklik op daardie tydstip. Dit is God se spieël wat elke versteekte, geheime ding openbaar maak. En dit het by die mense van ons gemeente tuisgebring hoe sondig sonde werklik is. Terwyl sommige mense padgegee het, het ander na vore gekom in ware bekering. Een van hulle was 'n akteur met 'n bulderende stem genaamd David Davids. Hy het alles aan Jesus oorgegee in ware bekering. En vandag bedien hy en sy vrou wat ook 'n pastoor is, 'n kerk in Israel

waar hulle nou al byna tien jaar vir Christus verkondig.

Terwyl die ware werk van bekering besig was om sy doel te bereik in ons kerk, het die Heilige Gees ons toe gelei om die heerlijkheid van genade te verkondig. Ons het onderrig gegee oor die Nuwe Verbond, oor krag oor sonde deur die Heilige Gees, oor wandel in geloof. Kortliks, ons het die heiliges begin opbou. Deur daardie hele ondervinding het ons die gevaar daarvan om net die wet te verkondig en eerstens op sonde te fokus, ontdek. As mense 'n onophoudelike dieet van hierdie boodskap gevoer word, begin hulle moed verloor en dink in wanhoop, "Ek sal tog nooit goed genoeg wees nie". Hulle kyk aanmekaar na binne eerder as om na die kruis te kyk vir hoop.

Maar wanneer 'n kerk aan die Here behoort, kan dit God se Gees vertrou om die boodskap van die wet te bring wanneer dit nodig mag wees. As Jesus sien dat sy mense ontspan in 'n soort "maklike geloof" sal Hy weer die sweep van die wet op hulle bring met alle genade en ontferming. Want sien, bekering is nie 'n eenmalige ondervinding nie. Dis nie soos 'n orkaan wat eenmaal toeslaan en dan vir altyd weg is nie. Ons ondervind bekering ook nie net in 'n oomblik van krisis en praat dan vir die res van ons lewens daarvoor nie. Nee, droefheid oor sonde moet ons voortdurende meester wees!

Spurgeon het getuig, "Ek bely openlik dat ek vandag baie meer droefheid oor sonde het as toe ek vir die eerste keer na die Verlosser gekom het meer as dertig jaar gelede. Ek haat sonde nou meer intens as toe ek oortuig was: Daar was sommige dinge wat ek nie geweet het sonde is nie, waarvan ek nou weet dit is sonde. Ek het nou 'n baie fyner aanvoeling van die vuilheid van my eie hart as toe ek

die eerste keer na Christus gekom het. “Droefheid oor sonde is ’n onophoudelike, sagte reën wat lewenslank aanhou vir iemand wat regtig verlos is. Hy is altyd bedroef omdat hy sonde gedoen het. Hy sal nooit optreur voordat alle sonde weg is nie”.

### **JESUS HET IETS VIR DIE KERK IN EFESE GESÊ WAT MY LAAT BEWE!**

Julle onthou seker die sewe kerke wat Johannes in Openbaring 2 noem. Onder hulle is die kerk in Efese, ’n gemeente wat Jesus hoog aanprys. Ek hou daarvan om aan ons kerk te dink as een soos die kerk in Efese. Daardie groepie gelowiges het in een van die wêreld se grootste stede gewerk, en nooit verslap te midde van aaklige ongeregtheid nie. Die mense het baie opofferings gemaak, het sonde gehaat en geweier om valse leer te aanvaar. Hulle het sterk gestaan in die geloof, God liefgehad met hulle hele hart, watter versoekings die satan ook al gebing het.

Tog het Christus geweet iets was verkeerd onder hierdie mense. Hy was so lief vir hierdie kerk terwyl dit so ’n helder lamp vir die nasies was. Hy sou nie net stilsit en dit laat doodgaan nie. Dus sê Hy vir die Efesiërs, “Maar Ek het dít teen julle: julle het My nie meer so lief soos in die begin nie” (Openbaring 2:4). Wat Hy eintlik gesê het, was, “Julle vuur is besig om dood te gaan! Die liefde vir My wat voorheen julle getrouheid gemotiveer het, is besig om te verflou. Vroeër het julle gedeel in my bekommernis vir die verlore nes – maar nou is julle tevrede om net te sit en na preke te luister. Julle word totaal in beslag geneem deur julle persoonlike belange, en julle ignoreer myne. Julle het geval van waar julle tevore gestaan het!”

Dan sê Jesus vir hulle, “Dink daaraan hoe ver julle al agteruitgegaan het... (Vers 5). Hy

sê: “Dink terug! Julle het altyd verlang om na my huis te kom, om by my heiliges te wees, om my las op julle te neem. Maar nou is een uur op ’n Sondagoggend genoeg vir julle! So, liewe Christen, is jy nog aan die brand vir Jesus? Het jy Hom nog so lief as toe jy die eerste keer gered is? Of het julle belang verloor in sy sake, en alle dienswerk laat vaar? Het jy te veel ander dinge in jou lewe? As dit die geval is, sê die Here vir jou, “Ek het dit teen jou. Jy het jou eerste liefde versaak!”

Luister wat Jesus vir ons op hierdie punt sê: “Bekeer julle en doen weer wat julle in die begin gedoen het...” (dieselfde vers). Hy sê eintlik, “Treur oor julle toenemende apatie. Wees berouvol – neem dit ernstig op. Laat dan julle droefheid julle teruglei na waar julle was toe julle my eers liefgehad het!” Christus gee ons dan ’n woord wat ons laat beseft ons moet regtig aandag gee. Hy sê, “... of anders...” (dieselfde vers). Hy spel dadelik die gevolge uit: kom Ek na julle toe en sal Ek julle lamp van sy plek af wegvat...” (dieselfde vers).

Jesus sê hier as ons ons nie bekeer nie, gaan Hy al die geestelike gesag wat ons gehad het, wegneem. Dit sluit ons invloed in op ons stad, ons gemeenskap, ons buurt, die mense wat in ons invloedssfeer is. Elke bietjie invloed wat ons gehad het, sal van ons weggeneem word, sê Hy “Tensy julle julle bekeer!” “Op hierdie stadium is kerke regoor die wêreld besig om hulle deure toe te maak. Hulle ligte word letterlik dood gedraai omdat dit die oordeel is wat hulle ontvang vir hulle weiering om hulle te bekeer! God sê hulle sal hulle insig verloor, hulle geestelike seënninge, hulle finansies, en sy eie teenwoordigheid. Nou is hulle dood, leweloos, met slegs die herinnering aan sy seënninge van vroeër.

Ek het dertig jaar gelede in baie sulke kerke gepreek. In daardie

tyd was hulle volgepak met ywerige gelowiges. Vandag sit daar net ’n dosyn mense in hulle banke. Binnekort sal hulle kwyn tot niks en hulle deure sal vir altyd gesluit word. God het “Ikabod” oor hulle deure geskryf, wat beteken “Die Gees van die Here het vertrek!” Maar, geliefdes, God gee hierdie selfde boodskap ook aan elke Christen individueel. Hy sê, “As jy weier om jouself te bekeer – as jy bly steek in jou apatie – sal ek jou lampstaander verwyder. Jy sal nie meer enige invloed hê oor jou gesin, jou kollegas – oor niemand nie!” Dit is presies wat in die kerk van Efese gebeur het. God het geduldig gewag – vir meer as 1000 jaar in feite – vir daardie kerk om hulle te bekeer. Maar uiteindelik het die tyd gekom toe hulle agteruitgang meer was as wat Hy kon verduur.

Die geskiedskrywer Gibbon sê: “Die eerste kandelaar van Efese is uitgeblus. Die barbaarse heersers van Ionië en Lidië het die oorblyfsels van die Christendom vertrap. Net die kerk van Filadelfië is nog staande”. Nogtans, wanneer ons hierdie woorde lees, moet ons nie vrees nie, want Jesus eindig sy vermaning aan ons op hierdie manier: “...Aan elkeen wat die oorwinning behaal, sal Ek te ete gee van die boom van die lewe, wat in die paradys van God is” (Openbaring 2:7).

Liewe heiliges, Jesus is daardie boom! Hy sê vir ons, “As julle julle bekeer, sal ek vir julle voortdurende lewe gee uit my eie wese. En so lank as wat jy aanhou om My lief te hê, sal ek sorg vir ’n stroom van bonatuurlike lewe in jou. Hierdie lewe sal openbaar word in jou onderskeidingsvermoë, jou liefde vir mense, en jou goeie werke vir my koninkryk!” Dit is die kenmerke wat elke Christen onderskei wat werklik vir Jesus lief is. So ’n gelowige is vol lewe – en almal rondom hom weet dit!





# PUT TOT PALEIS

(Lewenservarings van Pastoor S. Sam Selva Raj)

“wie dit lees, moet dit goed begryp “ Matteus 24:15

Isak het in daardie gebied gesaai, en daardie jaar het die saad honderdvoudig geskiet;  
Die Here het hom voorspoedig gemaak. (Genesis 26:12).

Sedert die jaar 1969 het God ons gebruik in literatuurbediening en kerkplanting deur **ECHO OF HIS CALL**. Ons het ook 'n groot aantal leiers opgelei om die evangelie van die Here Jesus Christus te verkondig.

In 1980 het die Here ons in staat gestel om te begin met 'n Bybelkorrespondensiekursus genaamd **BYBELKOR**. Ons het 'n groot reaksie ontvang van nie-Christene vanoor die hele land Indië aangesien ons die kursus aangebied het in Engels, Tamil en Hindi. Ons moes elke dag 'n hele aantal kursusboeke na die studente stuur. Dus het ons in geloof in die Here bestellings geplaas vir die druk van omtrent 30,000 kopieë van die boeke. Vervolgens, een mooi oggend, is al die boeke gedruk en aan ons oorhandig.

Maar die eenaar van ons kantoorgebou het geweier dat ons die boeke in ons kantoor hou, aangesien hy nie gelukkig was oor die uitbreiding van die Christelike werk nie. Ons het verskeie bronne probeer om 'n stoorplek te huur te kry vir die boeke. Maar al ons pogings was tevergeefs. Ons het aanhou bid vir die Here om vir ons 'n weg te open.

Ewe skielik het die Here kontak bewerk tussen ons en een broer met die naam mnr. Ramalingam en sy vrou mev. Saral Saraswathi van Madras. Die Here het ons aangespoor om ons behoefte aan 'n veilige stoorplek vir dié boeke aan ander te vertel. God het met hulle gepraat en hulle het met vreugde aangebied om ons toe te laat om al daardie boeke in hulle huis te stoor. Ons het gewoonlik na

hulle huis gegaan en die boeke geneem soos ons dit nodig gekry het. God het werklik daardie gesin op 'n spesiale manier geseën.

Nou het dieselfde Here ons ook geseën met 'n gebou vir ons skool en ook 'n aparte gebou vir 'n Bybelkollege van ons eie met baie ruimte vir die stoor van enige aantal boeke. God het ons geseën met 'n Drukkers waarmee ons duisende bladsye evangeliese literatuur in verskeie tale druk, stoor en verstuur na verskillende dele van die land. So het die Here ons trane gesien en ons gebede beantwoord.

Liewe lesers, die Here Jesus Christus is lewend. Hy kan ook in jou lewe wonders doen. As jy groot beproewings in jou lewe ondervind, moenie moed opgee nie. Glo Hom vir 'n wonderwerk. Jy sal sukses hê. Mag God julle seën.

*verv. van bls.8*

Jesus belowe dat jou goddelike droefheid, jou bekeerde hart en jou hernude liefde vir Hom jou na die lewe sal lei. Bid dan nou tot Hom: “Here, gee my 'n hart wat werklik bekeerd is. Neem my terug na wie ek was toe ek eerste vir U lief geword het. Maar neem my hierdie keer, Vader, dieper in Uself in as wat ek ooit tevore was!” Soos jy jou bekeer, sal God se Gees begin om in jou 'n nuwe openbaring te gee van die heerlijkheid van Christus. Amen.

\*\*\*\*\*

## Ons bankbesonderhede in Suid-Afrika

U blymoedige gawes kan gestuur word aan Echo of His Call Ministries vanaf enige plek in Suid-Afrika. Dit kan inbetaal word in ons bankrekening soos hier onder verstrek. As u aan ons ook die besonderhede stuur van u debietorder/oorbetalings/oordrag, sal dit moontlik wees om aan u 'n kwitansie uit te reik.

### Ons bankbesonderhede:

ABSA BANK : Echo of His Call Missions  
BANKKODE: 334515 REKENINGNO: 905 129 1908  
TAK: JEFFREYSBAAI KONTAKPERSOON: Mev Elbe Smit  
Tel: (042) 296 1337 Sel: 084 813 2554 / e-pos: miemie60@telkomsa.net  
Address : SIS. ELBINA SMITH  
DR. A. D. KEET STREET, WAVECREST,  
JEFFREYS BAY 6330.

Meld asb. u naam en naam van u dorp/stad op die bankdepositostrokke wanneer u donasies deponeer

**ECHO OF HIS CALL**

Maandelikse tydskrif in 16 tale, Bybelkolleges,  
Korrespondensiekursusse, Kerkplanting, Village English  
High School, Evangeliese Drukkers, Veldtogte, Seminare,  
Sosiale dienste, ens.

**Jaarlikse intekengeld: Rs. 100/-**

**Lewenslange intekengeld: Rs. 2000/-**

Die uiteenlopende aktiwiteite van **Echo of His Call Bediening** word ondersteun deur vrywillige offergawes en donasies van kinders van God soos jy. Jy kan **Echo of His Call** en sy aktiwiteite ondersteun soos die Here jou lei. Ons het jou hulp nodig om die Evangelie uit te stuur na die onbereikte mense en kerke te plant.

As jy graag die **ECHO OF HIS CALL** tydskrif gereeld wil ontvang, skryf asseblief aan ons. As jou pos- of e-pos-adres verander, stel ons asseblief in kennis van jou ou en nuwe adres.

**Echo of His Call** is ook in 16 tale beskikbaar op ons webblaaie. Jy kan dit lees deur op die blad in te gaan sowel as deur dit af te laai, en so geseën word.

Jou briewe, gebedsversoeke en jou finansiële steun (deur debietorders, tjeks, ens.) kan gestuur word na **ECHO OF HIS CALL** by die adres hieronder.

Stuur asseblief jou landlynnummer / selfoonnummer en e-posadres vir opdatering.

**ECHO OF HIS CALL**

10, MOHAMMED ABDULLAH 2<sup>nd</sup> STREET,  
CHEPAUK, CHENNAI - 600 005, INDIA.

PH: (+91-44) 2852 8282, 2852 9293, 2854 7766,

Cell: (+91) 98410 71852, 95661 31858

E-pos: sam@echoofhiscall.org / biblecor@yahoo.co.in

Webblaaie: www.echoofhiscall.org /  
www.echoofhiscall.com

**JY KAN OOK JOU DONASIES AANLYN STUUR**

**AN URGENT GOOD NEWS!****Our Residential  
NEHEMIAH BIBLE COLLEGE!!**

re opens *from* 01-06-2021

**One Year DIPLOMA COURSE!!!**

**Hindi & English Medium**

@

**Velachery, Chennai.**

**EVENING BIBLE COLLEGES**

(2 Centres - Tamil Medium)

- 1. NEHEMIAH BIBLE COLLEGE,**  
ECHO OF HIS CALL, 10, Mohammed  
Abdullah 2nd Street, Bells Road,  
Chepauk, Chennai - 600 005, India.
- 2. ST. PAUL'S COMPLEX,**  
8/18, Velachery Main Road,  
Santhoshapuram, Vijayanagaram Bus Stop,  
Medavakkam, Chennai - 600 100.

**CONTACT IMMEDIATELY :**

**Rev. ALEX SAMSON SAM, Director**

Cell : 98412 71858 / 98410 71858

e.mail : sam@echoofhiscall.org

Regd. With the Registrar of Newspapers for India under  
No. TNAFR/2007/21215

Postal Regn.No. TN/CH/(C)/127/19-21

Date of Publication: First week of every month

Date of Posting : 3<sup>rd</sup> & 4<sup>th</sup> of every month

Posted at "Egmore RMS / 1 Patrika Channel"

on 4<sup>th</sup> MARCH 2021

If un-delivered please return to:

**ECHO OF HIS CALL (AFRIKAANS)**

P.O. Box No. 2957, Chepauk, Chennai - 600 005, INDIA.

Phone: (+ 91- 44) 2852 8282, 2852 9293, 2854 7766

To

**JESUS LOVES YOU!**

**GOD BLESS YOU!**